



**The Great Lakes - St. Lawrence Seaway System**  
***Le réseau Grands Lacs - Voie maritime du Saint-Laurent***

---

2011 - AVIS AUX NAVIGATEURS N° 10

RÉGION MAISONNEUVE

SECTION MONTRÉAL-LAC ONTARIO

Feux d'artifices à la Ronde – Port de Montréal

Les navigateurs sont avisés que pour des raisons de sécurité, l'Administration portuaire de Montréal a délimité une zone entre l'extrémité nord de l'île Sainte-Hélène et la section 55, à l'entrée de la Voie maritime où la navigation commerciale (navires de plus de 60 mètres) sera interdite tous les soirs des feux d'artifice Loto-Québec à La Ronde (demande d'avis à la navigation PDM – D582).

Pour les soirs de feux à venir, soit le 25 juin ainsi que les 2, 9, 13, 16, 20, 23, 27 et 30 juillet prochains, la période d'interdiction de naviguer sera de 21h30 à 23h00 pour les navires descendants.

Ceci pourrait résulter en délais aux navires descendants dans le canal de la Rive-Sud, à cet endroit. Les navires de croisière et d'excursion ainsi que les embarcations de plaisance et d'urgence seront acceptés dans cette zone.

Région Maisonneuve  
Le 20 juin 2011

---

**The St. Lawrence Seaway Management Corporation**  
**Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent**

**Région Maisonneuve**  
151, rue de l'Écluse  
St-Lambert, Québec  
J4R 2V6

Tél : (450) 672-4115 Fax : (450) 672-8493

**Niagara Region**  
508 Glendale Avenue  
P.O. Box 370  
St-Catharines, Ontario  
L2R 6V8

Tél : (905) 641-1932 Fax : (905) 641-5721